

印西西體刊紙惜也閱本紙本
字文人活印各工除如卑館
大字排字書機本日外外諸新
小均印及籍器從報卑卑君聞
機能工各單以英閱開均賜崇
器印藝式件待國常報閱閱禮
均刊甚花並有與探照函致拜
用並精邊等各銜送加寄本
精有所等英各辦外寄者日
工石有所延各官書復費館無
刊版中有各官書復費館無

叻報

(D零號四廿百一牌門力得實勞哥在館本)

印工綴絕倫並延有文士書
寫各體文字現由上海購到
各種書籍出售其書目另刊
刊佈所有各項價甚相宜
世館人心中來札原擇其有
礙於人而後始錄否亦須無
成文以及支離費解者有護
登錄嗣後諸君來札尚祈
自諒更須寫真里而後敢
登但來稿登與不登均能
將原稿收回也本館謹白

丁未三月廿八日

Printed and Published for the Proprietor by (五拜禮號十月五年七零百九千一英大) Ho Joo Koh at No. 124-D, Cross Street, Singapore.

光緒三十三年三月初一日
福建鐵路有限公司駐叻招股處公啟

優給月薪增僱探訪告白
○啟者本報自去年增設附張以來更蒙海外諸君之垂青紛紛購閱今爲欲答隆情起見自願優給薪水增僱坡中採訪俾得擴充篇幅增廣見聞倘有欲承斯乏者請即到館面商爲盼此佈
本館謹啟

書恩皖撫奏刑事民事訴訟各法摺稿後

中國所以不能土憲之故說者咸謂因官場之不肯暗施阻力於其間而不得之官則以滿員爲尤甚然余則向不謂然以爲近來國勢阨危喪亡無日若不急圖變計他日社稷不保無論爲漢族爲滿人勢必同歸於盡夫滿人之在中國雖佔稍優地位然若國家傾覆則所謂皮之不存毛將焉附彼滿人者即至頑至劣亦未嘗不知之而不聞之惟有立憲一端差足爲將來之補救是則稍有血氣者尙何忍施其阻力使憲政之不能克底於成斯說也余固持之有素信之不疑乃不意近閱恩皖撫奏覆新定刑事訴訟法律之詞乃不禁廢然而歎曰嗟乎滿員之中竟有此等一竅不通之人坐視中國危亡竟夷然莫之或卹者心性異人一人於此得勿大可怪哉查刑事民事訴訟各法所以興起之原因係由法律大臣沈家本等概念中國刑訟諸法未合時宜因欲收治外法權故特仿照西例另擬各法請旨先行試辦皇上以法律關係重要不悉現在民情風俗能否合宜故特飭令各省將軍督撫等體察情形悉心研究其中有無扞格覆奏以聞在皇上固出以慎重之慮衷與斯議者應如何而一秉至公如何而屏除私見如何而善審時勢如何而博訪輿評然後詳細奏聞使其事在必行而又行之無弊萬不意恩皖撫所覆之奏竟欲仍用舊法寢斯議而不行吾是不解恩氏之用心何如如是之頑且固豈眞心憂外患竟充耳而不聞熟視而無親耶抑欲及身而見中國之滅亡而後快耶沈家本等所議新律乃仿照歐洲政法固未可非所不足者凡諸法律莫不仿諸英國既不能審中國之心風教爲之化裁盡善復不能去英國之所短而參入別國之所長徒知呆效於英此其蔽也亦難曲爲之諱使恩撫而果饒特識將去其不宜於中國而取其宜者夫誰得而非之奈何一味橫蠻欲將沈氏所議各條一概棄而弗用是不特昧於律意即時勢之緩急亦懵然一無所知乃如之人付以疆圻安得而不日增危亂耶恩氏之駁行新法也其言有曰皖省居吳楚之衝五方雜處民俗不齊而皖北民情尤稱強悍怵於舊制賴法律有以繩之尚不至干冒其所禁若一旦概用新法良懦者未及周知而桀驁者轉恃新章讎強迴護地方官躬親裁判倘遇此狡黠之輩據章則無以成讞悖章又非所敢出有一有遷就將何以孚衆信而平衆情竊恐成效尙未見於將來而弊實已叢生於目睫云云恩氏所言殆以新法之刑輕不若舊章之刑重而情所以然之故則在於皖省五方雜處民俗不齊皖北民情尤稱強悍數語噫恩氏之意惡憲政而好嚴刑殆欲殺盡皖省之民而後快於心歟余皖人也以皖說皖安得不知平心論之民俗固近於強而要亦未嘗不知義理謂其強而韜直則所不敢辭至於轉恃新章讎強迴護此等機巧豈所謂素稱強悍者所得爲之恩氏之言實不免自相搏擊矣稿未完

德國不涉俄日之約專電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云德來法日兩國因爲東方之事同在俄京訂立約章德京聞之殊不在意德國再告各國云我國廷臣曾在議院當眾宣言并不再貪東方之權利凡各國所訂之條約爲保其景况如前以享和平而獲通商之利者我國無不聽從云

墨西哥國將危電 ○本坡實得力太晤士西報得接念五日德京發來專電云南美洲之墨西哥國與危地嗎刺國將開戰然祇有立將危國總統除去之一法尙可以息此爭端云 國小而勢分正恐虞將不臘耳

法諸國之人酒量大增此於國民盛衰之度頗有關係日本人酒量最少較諸德國僅四分之一或謂其國勢進步之原因即在此 據醫學家言好酒之人自本身以及後嗣其體質必遞次減損傳至第五代即成爲白痴之症荷全國之人皆好酒則早晚之間必有將全國人民悉變爲白痴之一日

歐美婦女之職業 ○近年以來歐美各國婦女以速記及打字機器爲職業者逐年增加傳授此業之實業學堂或商業學堂在歐美諸國遍地皆是此外婦女之爲照相師者有三千八百五十一人著述家小說家有三百餘人雜誌記者有一千二百五十餘人音樂家有二萬二千六百四十四人美術家有三千六百九十九人此等婦女皆足以自立於世無求於人者

婦人賽酒 ○西去月十三號域多利之賓地高城婦人賽酒水會初次舉行有少婦數人羞在男子前游泳水中因是定議凡未娶之男子不得入會所觀其已娶者無論携妻與否聽從其便雖不須呈驗婚據惟少年人則必細細查問始行放入一報館訪事是日欲入會觀賽至柳婦人問會否娶妻答言雖是然爲報館訪事不在禁內婦仍不許看其換一已娶妻之訪事來訪事館中數人無一有妻者再三求請婦堅執不肯該訪事祇得垂頭而去

諧談

五懶記 ○凡人於身體衣服無不欲其清潔者人情之常也而有時一身之中藏汚納垢至有穢不可言者豈故好自外於人情哉無他懶致之也○自某甲七年不濯足其穢亦數年而未更也其友謂其穢曾生小虫適物壤情縫婦補綴接之曰先生之穢有五味酸宿臭鹹辣使人難聞即予我銀一元我亦不能再聞此味也且穢已滲敗不復能綴以線矣遂去友聞其不濯足之故某強詞曰吾因體膚不固陳水濯之必病又無嫗僕何暇烹水○某乙自謂二十年不沐髮由婚冠之日起至今年已四十矣竊謂其穢氣難堪而不知與頻沐者無異大抵安逸之人不比工作中塵汚汗垢也○某丙懶於浴體每歲止一次必於除夕十點後鐘家人催促之數四至聞年爆竹聲乃浴人問南洋人皆謂數日不沖涼必生病汝何與此言相反曰吾不沖涼正是衛生之學蓋以汗垢蔽其毛髮使寒暑不能侵入不畏外感是以無病○某丁亦懶於浴體年至五十未嘗自浴每浴皆妻強勸之而爲之盥滌一日妻見其盈體皆汚便之浴不從妻乃炙熱水三大盤寬得鈍小刀一水泡一碗一與之浴甲猶不顧妻乃強牽其髮入浴房以水泡點水漏體濡之已乃以刀刮之垢穢悉盛諸碗蓋欲以碗中物愧之也浴已盈碗而出鄰婦至見之曰今餐定是海鮮佐膳不然何以有許多海鮮醬乎夫妻大笑不止○某戊終身不擦牙其黑如漆不遜黑齒國人積穢甚厚一日食猪脚火候未足強醫之間去其積如鑲蘭花故人號之曰花牙 賴顯

THE SINGAPORE DISPENSARY, LIMITED.

40, Raffles Place, Singapore.

MCKENZIE'S
Liver and stomach Pills.



酒藥補培

聖哉奇功之補精神之藥酒
變弱爲強壯取效最捷靈腦弱治腦筋補疲倦
衛生 西洋太醫院皆認此藥酒爲頂良之神○補
藥英國御宮內得用 本藥酒就是天下之極能壯
陽精可貫絡通筋振疲去倦固復元陽服飲每回一
隻酒杯之藥勿服多也每日二三回者就速振弱疲
專有靈治瘴氣頑弱發瘧之疲倦矣已
西一千九百零六年十一月十三號
代理人勿里底大藥房謹啟

敢者麥千西祥効藥丸發售告白 ○啟

者麥千西治肝及腹內之藥丸此丸乃係專治大
便日久秘結 肝火及腹及胆及頭痛各症每樽
價銀一元或半元 諸君欲購 玉臨爲盼此佈
本公司坐落禮佛不厘士門牌四十號又設分
局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞
英一千九百零七年正月十八號 丁川十

新嘉坡藥房有限公司謹啟

頂上公烟膏定期發售告白 ○敢者特字通知本公司近有
另煮一款頂上公膏氣味濃厚乃極好之烟定於西其月十五號即華
四月初四日出售 諸君惠顧請到本公司內購買此佈
英一千九百零七年正月十九號 源福興公司謹啟

眼醫到坡廣告 ○敢者本醫生善醫眼疾及精製眼鏡今已
到叻寄寓禮里夏立公司對面之勿里里律門牌第六號客B內此
次住叻不過數日有因眼疾來商者不索謝費此佈
光緒三十三年三月初十日 眼醫勝士勝謹啟

備款招揭告白 ○敢者本公司有款欲貸與人須有上等產
業爲之擔保有欲揭款者請到本公司面商可也此佈
英一千九百零七年正月十九號 經福蘭公司謹啟

吉舖出稅 ○敢者做有吉屋三間在玻璃後門牌第二十二
號二十三號二十四號即現時本公司所用之店樓欲出稅與人按四
月初一日便可應租 諸君有合意者請移玉至本公司面商可也並
有棧間出賃又者本公司擇定三月間仍欲徙往振瑞律即橫石街酒
廊內是也特此佈告俾衆週知
光緒丁未年三月初一日 和和有限公司啟

維持路事 ○鄂泉榮節菴有電到京中同鄉力言善黨之囂張謠言惑眾請京官力為維持否則路事不可問云云
再查參案 ○陝西同鄉官合詞奏參陝藩樊增祥五大惡一鐵路私捐二兵政三四未語五千連尹昌齡者甚多又聞有咸陽楊調元因娶婦辜辜舉人劉瑞駒一事延宕仍交川督查辦川督已委何道炳章往查聞抵陝寓兩廣會館日來微服往各處調查矣

禁烟辦法 ○粵城訪函云粵省禁烟辦法領牌一事原議由巡警廳及地方官發給茲聞胡藩以鴉片領牌一事不特異常繁難且查察考核尤為繁要巡警及地方官有應辦之事若再以繁難相加勢必不能兼顧反滋紛擾此事必須多設戒烟會社以熱心公益之紳士主持由官予以權限專辦人民戒烟及領牌之事庶見聞較確實成又專實一舉而數善現已由農工商局竭力提倡并擬稟商周督籌辦云 現聞周督對於禁烟一事頗以劉令調查之台灣專賣辦法為可採聞擬仿照台灣招商專賣辦法及就近參酌香港專賣法相輔而行 北京民政部衛生司近上條陳畧謂現今實行戒烟掃除民害惟近來戒烟藥品各省雖出烟害可清藥毒轉肆似於衛生大有妨碍擬請將所有戒烟藥餌由官定方監製一律由官膏局代售除藥本外所得餘利充地方衛生學堂及潔清街道自治局所一切經費各堂頗以為然擬即通咨各省就日辦理

教堂滋事 ○澄海西門外吳厝村法國教堂與小北門內日本教堂屢滋事端近日法教民又與日教民構衅業經公親處令法教民受罰戲酒了事詎法教民心實不甘昨十四晚復糾數十人持械自小北門踰城而入擄去日本教民一名并有毀拆日本教堂之事現經該堂董事來汕報告日教士未知作何了結云

密查軍火 ○通州人某曾習泰西文字年祇二十餘歲近在廣州等埠積有家資投入革命黨在南洋各埠煽惑大眾集有鉅款至江北通州一帶運動紅幫黨圖謀不軌近由外洋購有大鋼炮四尊九響快槍一千枝密運至江北張黃港口岸起事為江督端方訪聞因派督轅巡警員米都司密率幹練弁勇分起在江北通海各港口以及吳淞江陰等處購線密訪且有賞銀七千兩之說云

擄劫猖獗 ○河南瑤溪田心市周錫向以賣魚為業前兩年獲中彩票得銀數千元匪涎已久本年正月廿九晚五鼓後周錫偕同業數人肩挑魚擔前往魚欄行至馬冲橋石路二度橋被匪擄去同業數人即欲喊叫匪黨提鎗嚇禁無可如何至去月杪勒贖洋銀五百元始釋之返又該鄉馬冲石路側有邱怡泰席店於初四早開門拾有打單信一封內書陳三如堂字樣聲言一千兩交至小港石竺廟收若不允交照賣魚周錫例或用火焚舖云云當即齊集鄉約研究並告知攬路尾汛又該鄉宋巷內有趙佐朝去年由天津普源公司同頗有儲積月之初七晚四鼓時候突來強盜數十人持械行劫搜掠一空並將趙擄去現在向不知下落云河南密邇省城而匪等肆無忌憚若此亦可謂視地方官如無物矣

定罪確情 ○洋人格林斯挾帶炸藥案已定罪罰作苦力一年解往香港監禁期滿須納五千元保証兩分否則遞解回國
禁工情形 ○加拿大華英日報云溫哥華商會聚議有四亞公司委員雷納君說及加拿大工人欠缺及將滿地可商會書函呈出當眾共讀均主減輕華人入口之稅亦言工人太小哥林比亞為尤甚其餘太平洋岸一帶及某園工業製造加蘭鐵道無一不需華工據現在情形求工之難如此若減輕華人身稅則源源而來且華人做工敏捷耐勞有益無害望諸君稍為通融刪改此禁例可乎讀後有顯地臣起而抗拒謂如滿地可欲用華工當下船時由車載往勿使足跡汚我之埠又有提多士起抗議謂我等于華工問題經多年駁議始有重稅限制之例何能一旦除去即我國人不數日寧先歐洲而後及東亞云云

匪擊空車 ○坡中傳言昨念七日凌晨有人截擊馬車一輛似因獸料本坡議政局員牙魯威醫士在于車內起見旋又探聞該醫經將此事往報一號捕房據稱日昨凌晨有患病之某華人令其馬夫駕一馬車前來于希路住宅請彼診治彼即乘車下坡診畢而歸直至住宅安然無事時正三點鐘云 某華人馬夫報稱既送醫回宅後由于希路徐策馬駕車言歸忽有四匪徒想係巫人抑係爪亞人同由道旁擁出二人緊執馬口之皮勒餘二人分投趕至此車兩旁之車門各出巴龍刀抑或大刀伸入車中亂斫旋知車中無人疑而喝問車為誰的予戰戰兢兢乃某華人的彼等盛怒斥為胡言且謂我等已知此為西人之馬車矣言畢乃釋勒任吾歸去 此車由差驗明車中坐褥已被利刀所刺其痕甚深惟是詢之當時在于于希路當值之孟加里差則言彼時無甚聞見第據該馬夫曾言戰兢殊甚不敢疾呼則事或屬實亦未可定也

狹路行兇 ○粵人陳德材作工之頭人也今晨七點鐘行至牛車水碩莪巷有全籍李阿水等十餘人皆屬同業向陳索取工銀陳謂工銀已經交清并無拖欠李等不服因之爭論致聞陳被李打臉上數拳腫且流血陳即叫七十七號巡差前來將李一人拘獲於案今日府訊判李罰銀十元不完改禁十四天

行兇案展 ○潮人彭龍頭於三月初九日往府署請票謂有三閩人以刀刺傷其左耳請為拘緝至昨日上午十二點半鐘有二百三十六號巡差在掃勿里芝路緝獲邱炳記朱貞須二名歸案今日過堂二人謂延律師請官緩訊官遂着每名署保一百五十元在外俟來月初六日乃訊

美 交 萬 蘭 池 酒 主 人 廣 告

啓者近來此標之萬蘭池酒逐年銷路加多本廠現在欲使諸君
 得飲比前所售更佳之美酒伏求諸君務必試飲本廠之萬蘭池
 酒勿他標購諸君欲購此標之萬蘭池酒倘若偶逢該店消完則



代 理 人 牙 直 里

有 限 公 司 謹 啟

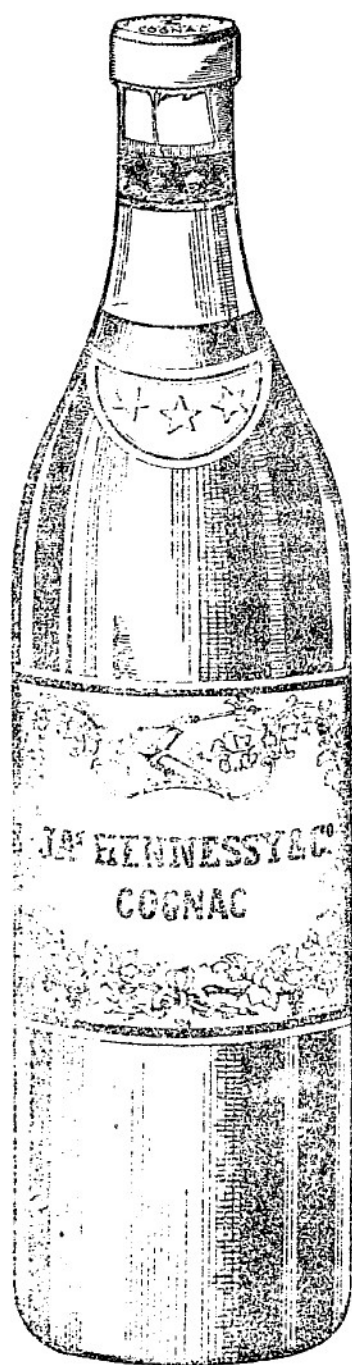
轉向他店探買本廠此標之萬蘭池酒凡各酒店均有發售特此佈

聞

英一千九百零六年七月十三號

三星斧頭標萬蘭池酒發售

啓者本公司所沽之三星標萬蘭池酒天下馳名且而酒之質地確
係異常清醇此乃第一精良之酒也此標之酒有病飲之無殊藥石
之功而酒味又復醇濃無匹茲特通知士商知悉如欲採購上座
蘭池酒必須購此三星標之萬蘭池酒方為有利無害此三星



標之萬蘭池酒在于本坡係以本公司收存最多本公司土庫內常
有此酒應沽諸君有欲採購者請各玉臨可也此佈

大英一千九百零八年三月一日

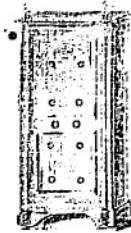
售發酒品三

啟者本行督辦歐洲馳名三品洋酒來叻發售其酒係白頭款式發售有年沽飲諸君莫不稱其香美奈近有無恥之徒假冒本庄三品酒款式以圖魚目混珠情殊可恨嗣後諸君欲

買本行白頭三品酒者請細認本號招牌之內有小紙句頭計明華字新嘉坡明嗎也公司者始真若無此字樣即屬偽冒請為細認特此佈告
大英一千九百零三年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發櫥鐵名馳



嘗思營生之道所最要者則勤勤儉儉其大則惟每兩然必須有以善藏始無意外此本行鐵櫥所以為諸翁之所共賞也啟者本行所沽之鐵櫥久已馳名於東方一帶而於叻坡則聲名尤著至本行沽賣此等鐵櫥已有三十年之久其製甚為堅固保能避火且其鑰匙甚妙斷非盜賊等所能開計其櫥全身均用鐵製成並無雜以木料且諸櫥自前至今均為一式堅固並無有優劣之分至於各櫥大小不一而價值則約一百元至四百元凡用之者可保其不礙焚燒即遇意外火災要亦無所損壞是以本行之鐵櫥實為叻坡諸華商所喜購而本行每年所沽亦殊不鮮茲特為之錄佈倘諸君有惠顧者祈即玉臨選購為盼
大英一千九百零三年正月一號
光緒二十九年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜鳥



啟者本行向由英國督辦各種美酒來叻發售久已遐邇馳名茲復由英新辦到頭爾士斗雲字號之狗頭票鳥密酒到叻應沽此酒香美異常不惟飲之可口且能保養精神調和血氣常飲令人不生疾病誠酒圖中上品也諸君光顧應細看以上所列之狗頭標庶不致誤且價甚相宜倘諸君有欲沽飲者請至本行取用可也此佈
大英一千九百零六年正月一號

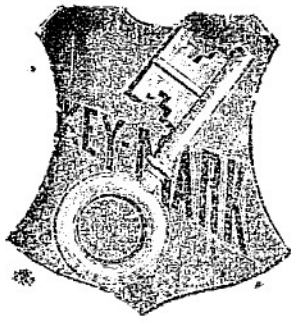
明嗎也洋行謹啟

售發酒池蘭萬標策蜂上頂國法

敬啟者茲本公司親由洋國督辦頂上好萬蘭池酒來叻發售其酒清香濃郁醇厚異常飲之誠可令人長血氣壯筋骨悅顏色妙美無窮今市上所有萬蘭池酒無有能出其右者
蓋補佐饌
中之妙品
也此酒向准本公司一家沽出餘無別家出售諸君光顧請細認蜂窠標頭為記並細辨香味方不致誤價甚相宜倘有劉伶之癖者祈早移玉惠臨購買是幸
大英一千九百零六年正月一號

明嗎也洋行謹啟

售發酒蜜

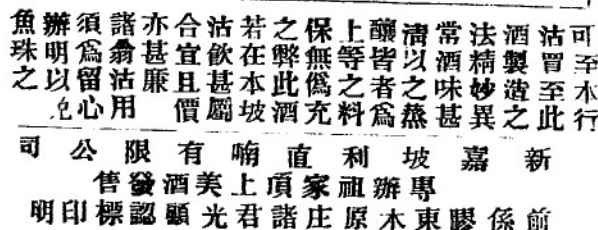


啟者茲本行由歐洲辦到上等蜜酒來叻發售其酒甚佳茲將標頭印出諸君光顧祈為細認免致有誤近聞有無恥之徒假冒本行鎖匙標蜜酒出沽希圖魚目混珠最堪痛恨今本行再行核定於酒樽木枳內加一鐵鎖匙形以示分別倘諸君有知何人假冒請到本行報明即謝花紅銀二百大元經官訊定即能給發斷不食言再此酒不能販往加勝巴三寶龍四里末望加錫檳榔嶼日裡等處其餘他埠均能運往並此佈聞
大英一千九百零三年正月一號
大清光緒廿七年十一月廿二日

明嗎也洋行謹啟

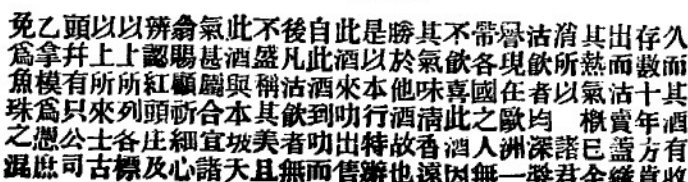


現在市上假冒者甚多以上所有各票如無者即爲假貨幸勿爲之誤買本行有厚望焉
大英一千九百零六年正月十三號

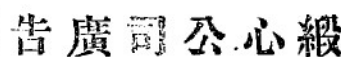


啟者本公司所督辦正金花鐘豐萬壽池酒久已馳名叻地諸商
均喜用之現已議定與本坡酒公司同辦以應零沽凡 華僑諸君
有欲零沽者請至酒公司沽買便得如買成起以便配往外處者仍

是切所盼 一千九百零六年二月十一號利直喃有限公司啟



啟者本公司所製之紅首冠仔票萬蘭池酒馳名已久乃係歐
洲名家所製自一千八百一十九年相傳至今已閱八十年之
千九百零七年四月十三號 綴心公司啟



啟者本公司ABC標頭之麵粉在于本坡乃係第一著名新金山之麵粉現在本坡有他家麵粉之標頭與本公司麵粉之標頭相去不遠伏祈諸君欲買本公司之麵粉確係本公司所沽者請認每包外面印有本公司名字乃用藍色印成華文總心公司及A字方印爲要此佈 英一

輪船啟行 ○啟者本公司之亞士攏輪船定于西亦不里月二十號拜六即華三月初八日由本坡啟行前往禮蘭輪船定于西亦不里月二十七號拜六即華三月十五日開行 毛里末輪船定于西四月四號拜六即華三月廿二日開行 早嘉勝望輪船定于西四月十一號拜六即華三月廿九日開行 丁加勞 美述 峇左 吉蘭丹 智眉 萬拿厘 直汝敏 帶拿黎 八打尼 萬崙 霜莪勝 六坤 耶宜 高沙門 占本 網略等處此佈 光緒三十三年正月初六日 一三 伊亞紗直公司謹啟

琴堂零拾 ○廿五日有烟碼五號巡丁往府署請票借三號四畫差往摩運實得力門牌八十九號閩人李托李淡寓內搜獲嗎粉二包拘控二人於案今日府訊判每名罰銀五十七元不完改禁三個月○巫人母沙萬匿申路門牌四十三號零三被入竊去白斜紋衫一件時表一個報差請緝至昨晨九點鐘有五百五十三號巡差在域多利街緝獲閩人鄧帶稀歸案今日府訊判入獄十四天

輪船定期啟行告白 ○啟者本土庫代理之文蘇釐輪船定期西本月十八號由叻開行前往毛釐嶼卑為此廣告 諸君有欲購單搭客者請臨甘公麻六甲門牌第二十五號本土庫內面商可也此佈 光緒三十三年三月廿七日 醫里翳兒夫申土庫謹啟

聲明供詞之實 ○啟者華歷三月廿一日即西冥月三號拜五余在府署對答馬律師之供詞頃見是日總匯報所登者口氣不無出入詳畧亦多失宜尤謬者錄及律師問被告星邱旺之子否供云是又問汝識邱任講否供云不識此人兩節甚屬背馳大約訪稿匆忙之誤也究之當以本坡西字日報所登較實閱者可取西報觀之便得其概矣 光緒三十三年三月廿六日 邱叔園謹佈

道南學堂公舉辦事專員佈告 ○啟者本學堂總協理人員前經刊報佈告大眾及本三月二十四日邀請各位齊集天福宮續舉專員分辦各事列左○管理收條單簽名並出入銀項事務人員 李清淵翁 吳壽珍翁 王長順翁 楊清海翁 至印章及銀籍概交李清淵翁收管○查賬人員 張扶來翁 陳仙精翁 顏煥年翁 魏正忠翁 聯盛號 謝大細翁○參訂章程人員 王會儀翁 林開佐翁 張善慶翁 蔡耀東翁○督辦學堂各事務人員 吳壽珍翁 陳謙福翁 謝有祥翁 吳忠信翁 李家塔翁 蘇耀卿翁 同成號 昌順號 張扶來翁 陳正水翁 陳仙精翁 楊清海翁 蔡文門翁 洪福彰翁 陳東領翁 林清沙翁 陳存良翁 陳甲庚翁 王會儀翁 黃和水翁 蔡耀東翁 林開佐翁 張善慶翁 謝天細翁○所有已捐及未捐各善士概由各街總協理分任其勞或收或勸廣集鉅款惟所收之項當送交管銀人員寄入銀行備用 光緒三十三年三月廿五日 新嘉坡福道南學堂公啟

拆股聲明 ○啟者老巴虱口門牌三十四號源裕隆號生理原係王君子王文頂二人合夥開創茲因王文頂志欲別圖願將源裕隆號生理股份抽出所有與各賢號往來賬目概歸劉與王君子承受應得股份銀項經王文頂親手收明清楚嗣後源裕隆號生理盈虧均與王文頂無干若王文頂自己有向人揭借滙認等項惟經手是問與源裕隆號無涉特此聲明免滋後論此佈 光緒三十三年三月念四日 承頂源裕隆號人王君子啟

糖商公局新訂條規 ○竊思生財必存大道中外固有同情亦貿易悉秉公平利飭關乎造化苟能持平辦理是彼此互有公益而無偏私也回念前時我糖鄰辱蒙惠顧逢價疊起定買貨物未嘗減交獨於值市分降買者托詞緩領或延一二月或延四五月亦未領楚甚至吹毛求疵藉口貨有反辦而欲退還似此陋習久而成風於買客長佔便宜獨賣主承受吃虧揣夫市場交易實無公道茲我糖鄰集眾參酌新設規條自從四月初一日起諸賢號逢再買色糖只許十四天為限須領清楚倘仍故延不領一逢屆期立將貨物拍賣凡有越本及費富向先買者追討此亦準情酌理至公無私所望賢客鑒此苦衷互相體貼勿謂視作具文仍萌故智公約既行將見利益均沾生理前途可期振色不亦善哉此佈 光緒丁未年三月廿四日 新嘉坡糖商公局謹啟

頂上公烟膏定期發售告白 ○啟者特字通知本公司近有另煮一款頂上公膏氣味濃厚乃極好之烟定於西冥月十五號即華三月初四日出售 諸君惠顧請到本公司內購買此佈 英一千九百零七年亦不里月廿九號 源福興公司謹啟

吉棧出稅 ○茲有坐落南亞律門牌二十一號二十二號二十三號棧房三間與港相近上落貨極其利便又有坐落被舍詩得力即監光麻六甲街門牌二十號二十一號二十二號二十三號一十七號棧房五間如欲要租請至源順街敝號面議 光緒三十三年三月二十一日 協榮茂謹啟

購貨聲明 ○啟者牙瓏源板廊所用之柴仍照常由王天祝經手採買其餘不論巨細有向各賢號購買物件須由掛吵人周潤享書號或蓋協榮茂兌貨印方能為憑否則係出自誤不干本源源廊及掛吵人周潤享之事特此預聞 光緒三十三年三月二十一日 黃仲涵掛吵周潤享謹啟

嗎根代望即有利銀行告白 ○啟者本銀行創設有年茲將本行情形詳開如左 本行所備本銀計共一百一十二萬五千磅即一千一百廿五萬元 已收本銀五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 各股份人未交之項亦有五十六萬二千五百磅即五百六十二萬五千元 盈餘積項及未分之息共銀十七萬磅即一百四十六萬二千元 本銀行總寫字樓在倫敦 凡諸仕商存寄本銀行之項其一年銀期者以四八仙息算 六個月限期者以三八仙半息算 三個月限期者以三八仙算 來往短期數則以二八仙按日計算凡屬銀行應為之生理本銀行均可承造 諸君光顧請移 玉惠臨面商便安 大英一千九百零七年四月廿六號 嗎根代有利銀行駐叻總理人兒下士嗎謹啟

叻報附張



大清光緒三十三年

三月廿八日禮拜五

隨報派送不取分文

奉旨派伍張爲粵路權理

總督周爲恭錄札行事照得本部堂前據紳商稟請奏派前外部侍郎伍前太僕正卿張總理粵漢鐵路事宜當經電請軍機大臣代奏茲於三月十三日欽奉電傳諭旨周電奏請派伍廷芳張振勳權理粵漢鐵路公司事宜等語着照所請該部知道欽此爲此恭錄前粘抄原奏札行札到該公司即便欽遵查照此札粘抄原奏電稿一紙北京軍機處王大臣鑒展廣東商辦粵漢鐵路紳商互相攻訐齟齬經年前據紳商公稟請電奏派郵傳部侍郎回粵辦理路事二月十七日奉電旨唐紹儀現有要差不能赴粵該省鐵路事宜著該督另行籌商奏明辦理欽此當經傳諭紳商欽遵去後旋據粵紳易學清鍾錫璜等五十五人暨殷商李勛初等二百餘人公舉前刑部侍郎伍廷芳又前次商董朱南洲等聯名公舉前太僕寺卿張振勳編詞官紳商董人等言伍廷芳張振勳二人公平夙負鄉望伍廷芳精法律且諳路務張振勳會計尤洽商情以之管理路務必能有濟等語查粵路關係重要現值紳商紛爭不已人懷觀望前派總理鄭官應或已辭差或早請假公司幾無人辦事本應遵照商律由股東選舉董事由董事推舉總辦早日接辦維持一切惟現公司初立章程未盡妥協議論尤屬紛歧自應就紳董等所舉伍廷芳張振勳二紳暫行經理粵路事宜將用款定章等事次第清理設法改良一俟諸事就緒再定期集眾公議照章選舉公司董事總理副坐辦等以符商律此則急則治標之計萬難延緩前日電請郵傳部代奏旋接部復電凡官辦鐵路由部奏派督辦總辦粵漢鐵路係紳商辦理應公舉總協理稟明督撫奏派如四川成案本部未便具奏等因查粵路雖屬商辦官有保護之責未便聽其紛亂無紀致敗全局擬請明降諭旨即派伍廷芳張振勳權理粵漢鐵路公司事宜以安人心而保公益合將遵旨籌商辦理緣由謹請代奏再伍廷芳前經奏請籌度九廣鐵路照章應在省城設局張振勳前經奉旨督辦閩廣農工商路礦等事同住省城可以兼顧合併陳明

雜俎

蘋果精 ○天地之物歷久而成怪異者稗乘中固多紀載即經史百家亦間有畧見者可知天下之大無奇不有特迂儒履不出戶庭之外視不過常見之書輒謂怪異之事說者特以矜奇立異駭人聽聞疑惑後世并以理之所或有者亦謂爲子虛烏有之說焉則所見亦淺矣余嘗聞友人說樹妖一事茲特錄之以資談助夫樹木久而成怪前哲嘗言晉書諸葛長民傳載有揭衣杵語似人聲于寶搜神記謂六畜之物及龜蛇魚鼈草木之屬久者能爲妖怪謂之五酉酉者老也物老則爲怪也家語孔子云木之怪夔罔兩左傳文公十八年投諸四裔以禦魘魅杜預計魘魅山林異氣所生爲人害者以及山海經所誌山林之神異洵非誣也某鄉有老蘋果樹一株按蘋果一名蘋婆產於北地燕趙最佳吳地以南向無此果近亦有之但形味俱減耳相傳此樹歷數百年已成妖怪其鄉有某巫妻某氏徐娘半老風韻猶存而蛇虺靡羅不曾入夢瓦璋瓊瓊未喻所需一夕月明如晝諸鄰少女造門相訪促膝敘談時近三更氏凭坐垂堂曉而假寐倏然入夢見一朱衣丈夫昂然直入方將詰斥之而舌瘖不能語丈夫遽前樓抱強與之合氏覺私處痛如刀割苦拒之而手若痿任其狎褻而已少頃事畢丈夫乃去氏大叫一聲而醒陰所猶痛呻吟不已鄰女問故報而不言巫歸始以夢告大異之然自此一索之後竟叶夢蘭往留華陸焉數月半勞從女期虛度訝信水之不來腹日加膨覺重旁從水渠之將至胞時作痛味愛吞酸某氏駭甚孕十有二月生一小人長三寸許眉目備具殊非人體質如麻背類小木偶然大愕驚以爲妖鄰里聞之踵門來觀登背摩肩履盈於戶觀者莫不嘖嘖稱異焉巫乃以夢告衆僉謂蘋婆樹成精已久朱衣人曾現樹下必蘋婆妖也巫亦信之乃以斧鋸伐其樹血流不止其怪遂絕按夢而成孕古多有之原不足異至於胎產異物亦間時所有或感天地之異氣而成怪胎或孕後而觀異物爲胎神所觸而產怪胎者余亦屢有所聞而獨異夫朱衣人至時少

日本親王抵英電音 ○念五日英京勞打發來電音云日本伏見宮親王已抵英京一時日使署中人員 英皇太子 千諸公外
部侍郎凡禮等均出迎該親王偕同英皇太子及千諸亞打兩親王乘坐馬車直赴麥敬威宮侍從隨行該親王到宮時英皇款以茶會歡洽
異常待以上客之禮厥後英皇因為該親王駐于榮申宮親往回候且以寶星為贈云
印度貸款逾額電音 ○念五日英京勞打發來電音云印度國債股票現已停發願貸之款逾額三倍之多據報投費者為數甚眾然
而祇收百分之二十八分云

英國出入口貨物增值電音 ○念六日英京勞打發來電音云英京商部冊報西本年四月份英國入口貨物共值五千六百八十五
萬金磅比較去年同月增值九百七十萬金磅出口貨物共值三千四百五十萬金磅比較去年同月增值七百六十萬金磅云
憲示照登 ○本館得接輔憲函來告示一通為登于左○欽命三州府輔政司署 為曉諭事照得本司於三月前出示諭知 皇家
欲出新銀以代王頭銀此新銀之成色與王頭銀一樣不分高低惟銀身則畧為輕小凡在三州府四州府柔佛納閩等處此新銀之價值與王
頭銀無異每六十元亦值金盾七枚各衙署均可行用等因在案查此新銀已經行用數禮拜之久並無異說乃近日忽有無知愚昧之人謠傳
有人在中國等處做此新銀式樣鑄造銅圓甚多載來本埠行用故 皇家欲將所出之新銀盡數收回等語此等訛言全屬虛假 皇家並無
收回新銀之意惟恐各色華人誤信謠言被人誣騙故再行出示諭知汝等可放心用此新銀斷無受虧之虞而此後若有人仍敢佈散謠言
者一經察覺定必盡法懲辦決不姑恕切切此諭各宜凜遵毋違特示 大英一千九百零七年四月廿七號 華地丁未年三月十五日 示

繼發震耳欲聾事後查知係因粵秀山之火藥局藥炸為災所致聞已毀屋三十棟至于人死若干尚未詳悉祇據報稱二十命傷者甚多而已
此次肇禍之故今仍未悉云

征夫載道 ○近來我華人由瓊州之海口出洋者為數日眾其中尤以前來本坡及往暹京者為最多去年出入該口者比之前年增
有二人今年由二月中旬起計由該口出洋者四千七百九十八人分計來坡者二千二百五十三人往暹者二千五百四十五人而由暹言
歸者僅得三百零三人

要電選錄 ○十三日華字日報接北京訪員專電云袁世凱奏保郵傳部左侍郎朱寶奎接議俄約新授奉撫唐紹儀遙為恭議○又
電云政府擬起用蘇元春往東三省練兵現因政府意見不同未能遽定○又電云川督岑春煊已于拾五日由漢口乘火車赴京陸軍部擬
住法華寺○又電云中國向日本購回新民電至奉天之鐵路其銀價已于十四日向正金銀行交付清妥○十四日接北京訪員專電云聞政
府將起用已革廣西提督蘇元春往東三省練兵○又電云袁世凱奏紹基署天津海關道昨日接篆○又電云江蘇安徽兩省災民數萬人
北上偕直隸山東土民十餘萬齊赴滿洲就食現政府由火車送往新民屯○又電云聞日使不認新簡東三省總督徐世昌係因徐與俄人
交好恐於日人權利有碍○同日接上海訪員專電云唐鳳池王存善均已奉直督袁世凱札派為招商局會辦○十六日接北京訪員專電云
川督岑春煊奏調陳昭常赴川辦理鐵路○又電云度支部議免收蘇布等稅以抵洋貨○又電云廣東提督薩鎮冰客覆陸軍部言設軍港以
舟山為最佳○又電云李經方簡為出使英國大臣○又電云某官言劾奏鄂督張之洞及其屬員十七人有言交湘撫岑春煊查辦○又電云
徐世昌擬將奉天黑龍江吉林三省統一治理唐紹儀專辦外交朱家寶專理吏治段芝貴專辦民事及警察又擬奏簡段祺瑞為東三省提督
專辦軍政

阻止辦礦 ○北京十三日電云晉省紳士已集合資本三百萬兩擬自立全晉礦務公司英使復以侵得福公司利益為言向外務部
竭力抗阻

不設總督 ○中國駐俄公使日前電咨外務部謂據俄國外務大臣聲稱俄在吉林以及黑龍江兩省兵隊均已撤退以厚中俄兩國
舊交俄國前有極東總督之設今已決廢此缺以示俄國不再用兵東方之意請將此情事轉告貴國政府云云聞外務部已復電令同俄政府
道謝矣

公案轉轄 ○上海大開公堂案駐京某國公使告外務部工部局公產免賠私產須賠請令江督會查損失數目又駐京德使忽亦索
償銀七萬兩外務部以從前未聞德商有受損情事嚴辭駁拒

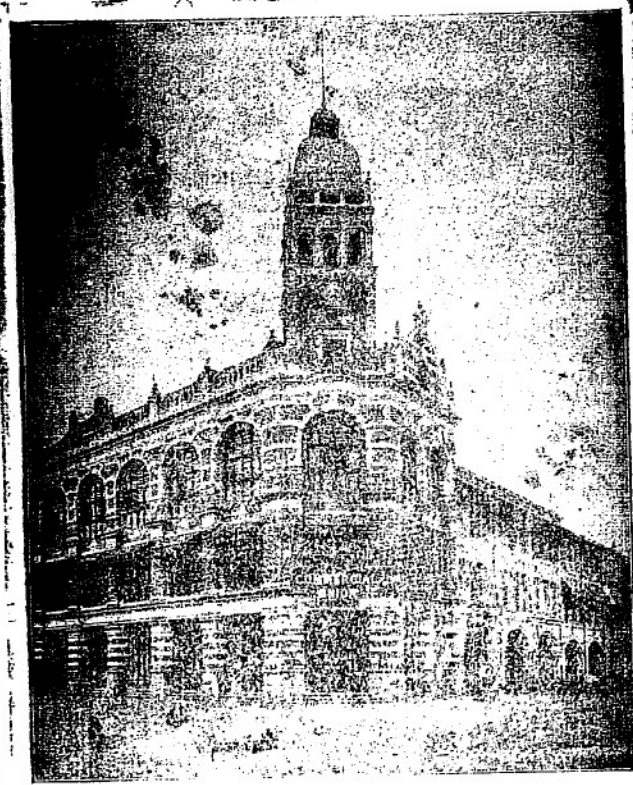
擬定承產 ○日前修律大臣沈子惇正卿准外部咨開據美國駐京使臣照稱查墨國財產律首省及舊金山省美人所遺產業無論
有無遺書外國人並無承收美人遺產之權如外國律內載有美國人有承收其國人遺產之權則其國人亦即應有承收美人遺產之權貴國
國律有無允認美國人有承收本國人遺產之權請查明復等語准此合行咨會貴大臣比照中國法律核定以便答復云云沈大臣以中國舊
例向無此等法律而現定新律亦無承收遺產專條若兩國商民彼此可以承收遺產則此中不免糾葛必致增多交涉不如即仿照美國
財產律中美商民所遺財產兩國之人均彼此無承收遺產之權決意將此條增入新律內永為國律日內即咨請外部務照復美使

專造所有火燭海面之保險並担保

事宜及外埠等處

價極公平 倘需賠償銀項可在星嘉坡清償此
星嘉坡司理人級心總書記張仲賢

咁嗎施有連 保險有限公司告白

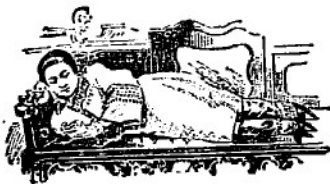


新嘉坡羅敏申律咁嗎施有連保險有限公司之圖

本公司實貯存銀一百兆元

光緒三十三年三月十五日

寶至坤靈



一概平安皆紅丸之力也

華商陳乾殷戶也其礦業甲於一方居雙文丹之馬焉街門牌一十五號昨有人造其第得聆其語者歸而爲予述云去年內子患染頭痛無限凄楚以致骨瘦如柴雙足痠軟雖在屋內亦必需人扶持方克行動不思飲食故面黃似土似此一息奄奄恐其不能久於人世矣偶遇一日接到小書一本詳載韋廉士大醫生紅色補丸之功用內有醫案一段此症與內之悉如出一轍後服韋廉士大醫生紅色補丸而沉痾立起弟用是決意看內人一試弟即購此丸多少歸而與之吞服服後一時尚未覺有轉機不料有志竟成伊盧心忍耐連服無意無何而漸覺步履安詳胃口日長而頭痛日消無何而全體全愈矣此五月前事也自從愈後舊恙亦一概未有再現焉今者身體日覺肥胖而諸務亦可料理矣此皆韋廉士大醫生紅色補丸之力也此陳君之言也此丸乃英國大醫生數十
年考究獨得之秘名聞大陸爲婦科之聖藥不論老少男女均皆合用百發百中奏効如神其功力直達血份故能愈一切肝病積滯風濕骨痛半身不遂脚氣衝心等症凡發熱下痢傷風咳嗽之後須資補養者極爲合服男子操勞過度酒色傷身與夫感受烟瘴者尤妙各處藥店均有發售或直向石叻海邊第一度吊橋脚韋廉士醫生藥局採買亦可每樽價銀一元二角半每六樽價銀七大元不論遠近郵費均免



玫瑰香梘

每盒四件

價銀五角

啟者本藥房精製各色香梘久已馳名而尤以玫瑰香梘爲最精美此梘香滑非常歷久不變用之能光潤顏色且能去皮膚熱毒誠修容之妙品也近有無恥之徒假冒本號票式希圖射利有志光顧請認明標號方不致誤各藥房均有發售而實得力係巴嗎西代理佈
西一千九百零七年三月十九號

售發酒蜜等上

啓者 諸君若買白蜜酒及烏蜜酒必須覓此
狗票蜜酒乃刊一狗爲記此酒質美法良乃係
最上之品現在坡中所沽烏蜜酒款式太多諸
君若有購此狗票烏蜜酒則可保其爲第一美



酒飲之甚爲有益一試便知不謬也特此佈

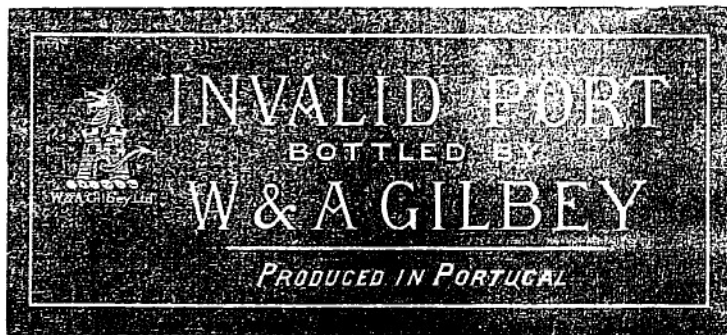
聞

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

售發酒灣勃美呂宜

啓者宜呂美之勃灣酒在坡中最高馳名 諸君若欲勃
灣酒必須購此宜呂美者勿買假冒之貨無論何人如有
假冒宜呂美之勃灣酒即時稟官嚴究并此廣告 諸君



如欲購買此酒入口務必細爲詳察幸勿誤買與此庄略
爲相似之勃灣酒以免受愚爲要此佈

大英一千九百零四年二月廿二號

代理人牙直里有限公司謹啓

代 沽 洋 貨 告 白



雙 鴨 標 勃 蘭 酒



獅 球 標 勃 蘭 酒



皇 帽 標 啤 酒



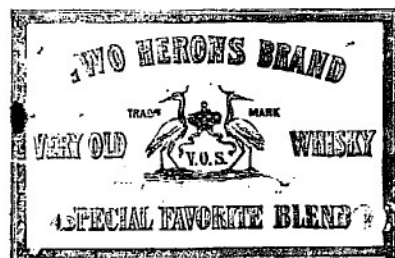
鐘 標 萬 蘭 池 酒



羊 人 標 牛 乳



火 車 標 紅 帶 祖 家 灰



雙 鳥 威 實 杞 酒

啟者本公司特字通知 士商人等知悉本公司代沽 夏九利火車標紅帶祖家灰 皇帽標蜜酒 鴨鵝標勃蘭酒 上庄粉膏
標萬蘭池酒 雙鳥標威實基酒 立丹火腿及菓膏 獅及地球票余 羊標及牧羊人標牛乳

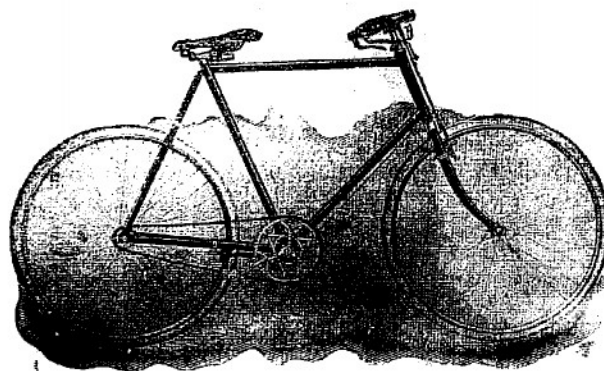
本公司內時常存有此
等貨甚多應沽諸君欲
購請各 玉臨可也特
此佈告
大英一千九百零六年
三月十六號

里吳岩明謹啟

Katz Brothers, Limited.

葛士兄弟有限公司告白

嗎連腳踏車



嗎連腳踏車

嗎連精巧堅固腳踏車發售○

嗎連腳車在于坡中發售已歷二十七

年此車在坡銷場甚廣因爲用上等樹

乳製成款式甚巧現在甚難照此價值

而購此等之腳車此車在于英國之哥

芬南厘地方所製每輛價銀五十七元

五角嗎連名字天下皆知特此佈告

大英一千九百零六年八月四號

葛士兄弟有限公司謹啟

勞 珍 末 實 麥 公 司 告 白

代 理 保 險 告 白

啟者特字通知本公司現在代理 一加勝巴 爪亞水火

保險公司 二代理德京 亞憐保險公司 三威麥 哥

勞麥士保險公司 四呂禮 卑禮勝嗎憐保險公司 五

代理佛冷勃 卑陵勃嗎憐保險公司 倘諸君有欲向以

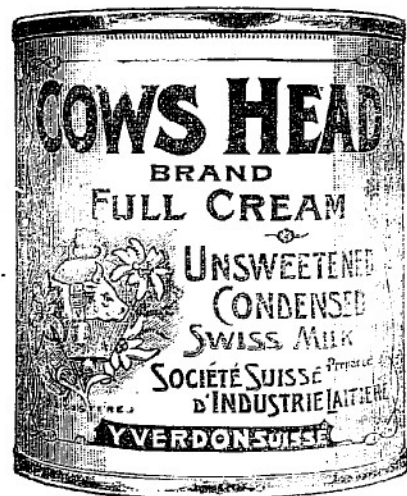
上各公司買保水險火險者本公司均可為之代理而本公

司所抽之費概與他家相同如有賠款不必函詢歐洲本公

司可以照給此佈

大英一千九百零六年七月三十一號

代理人勞珍末實麥公司謹啟



啟者牛頭標之淨牛奶及入糖牛奶并生牛奶乃是瑞國製練益處良多此標牛奶各處行店均有發售諸君有欲採購請各認明標頭是幸

啟者士納標牛奶藏在罐中上有塞口之活機以便開合不致洩氣其質純淨不加糖味此票牛奶均屬天下馳名歷經多人以及醫士贊賞均謂此標牛奶甚合家常之用各處行店均有發售諸君有欲採購者請各認明標頭是幸

啟者亞呂勿魯敏公司之萬蘭池酒及六响鎗票之烏寶酒均屬精工製練益人身體功難盡述諸君購飲便知不謬此佈
實得力 巨港 孟加 勿里洞 網略 等處代理人
新嘉坡勞珍末實麥公司啟

奧國正旗輪船公司各輪開行日期告白

茲將本公司各輪往來各埠日期開列

往香港 上海 日本之輪船開行

船名直里亞實知 亦不里月六號開行

船名尼般 定于冥月十二號開行

往香港 船名兒士篤 定于亦不里月六號開行

由中國 日本之輪到叻

船名莫末 定于亦不里月六號到叻

船名巴舍 定于冥月四號到叻

船名直里士知 定于冥月三十號到叻

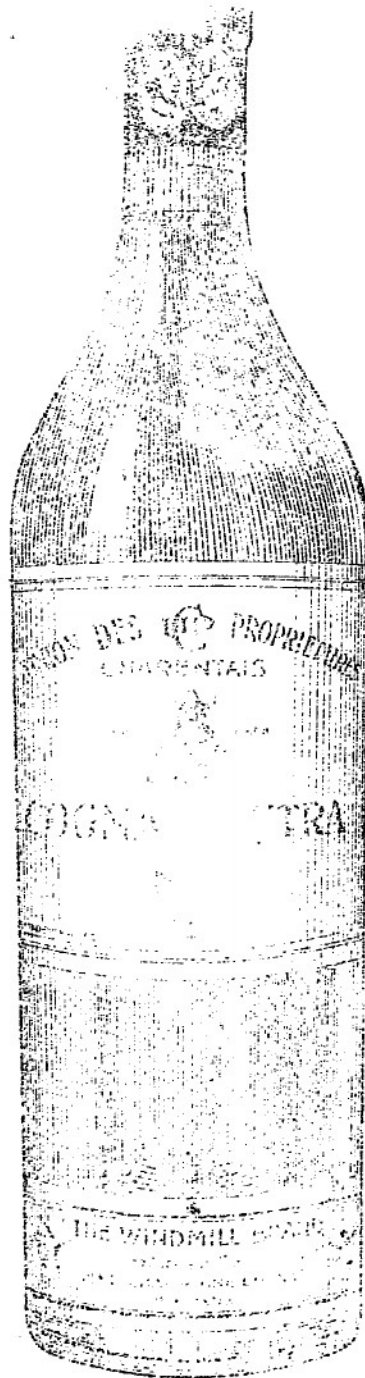
香港來 船名兒士篤 定于亦不里月二十六號到叻

以上各輪船各號客位寬廣清潔異常而且船中備有醫士以防疾厄諸君欲知寄貨及購船單各事玉臨本公司詢問便悉

英一千九百零六年八月二十一號
代理人新嘉坡勞珍末實麥公司謹啟

正風車標萬蘭池酒
WINDMILL BRANDY.

有酒必須注意幸勿誤購假標為禱此酒每樽價銀一元各處酒店均
光緒三十三年三月十一日
錦興公司謹啟



啟者本公司通佈諸君知悉此標萬蘭池酒係在法國釀成以及
入樽乃係法國萬蘭池酒在于坡中第一暢銷之酒諸君欲購此

正法國萬蘭池酒
雙狗標為記

此標萬蘭池酒係由名醫所推許一經嘗試必然喜悅

雙狗標為記



雙狗標為記

此標萬蘭池酒全用菩提子製成可保
每樽價銀一元二角半在于市上其值最廉因為
本公司欲將此標之酒在坡銷流以供眾人一試

茲將沽賣此酒之名店列下

錦興號 恒興號 錦昌號 和昌號 廣裕隆 清公司 振源興 榮德和 泰昌號 成發號

企公牛乳天下馳名告白

本廠製造牛乳歷有年所為寰球第一色白而潔味香而
濃得化學之新裁真無上之妙品老年服之可以還童幼
年服之可能強壯銷數之廣英國為最日本香港新嘉坡

印度南花 旗舊金山 盤門等處 每年能銷 五百萬箱 亦可謂盛 矣極矣當 此中國力 強戒烟社

會林立若以此乳服之不但身體強壯可資衛生而體操

諸君尤宜時服精神百倍培於國於身裨益不淺賜顧

諸君嘗請試之始信言不虛謬也



Milkmaid
BRAND
Milk
Guaranteed
Full Cream.
Largest Sale in the World.

CONDENSED MILK
MILKMAID BRAND
SWISS CONDENSED MILK CO.
CHAM, SWITZERLAND

TRADE MARK

西一千九百零七年三月廿七號

企公牛乳公司主理人謹白

女在旁而不此之姦而獨氏之好者何與意者巫傳爲老子之教老子重論道德嘗云有名萬物之母有名有道德之名也朱衣人無婦而特寄氏以生子乎抑老子嘗云非其鬼不神其神不傷人而巫日從事於厭禳之術非其鬼而祭之故朱衣人特辱之以使反歸老子之真旨乎敢以質諸博學君子 黃穎穎

諧談

亞瓜說 ○亞瓜者粵中人通稱關佬之名詞也余嘗百思而未得真解因轉疑古來之諸大老中確有名叫亞瓜者而後繼起者始沿襲其徽號也迨遍查各鄉處土誌與及廣東新語等書並未見有是人豈其人直與烏託邦同一例看歟惟憶兒時曾讀魯論一過見孔老二嘗有言曰吾豈匏瓜也哉焉能繫而不食意當時必有以亞瓜稱孔老二者不然何以孔老二忽無故而發此吾豈匏瓜之一言耶夫孔老二固明明係山東曲阜縣一個大闊佬其生平得此亞瓜之名稱亦甚無足怪所最難解者近來有一種人格才調固不甚優長智趣亦不甚遠大但偶然冒充關佬便翻翻然以亞瓜自命即在流輩亦以瓜瓜聲相叫如近人之所謂瓜四瓜五者是已傳曰浮瓜沈李余以意釋之其殆謂浮誇之人則爲瓜而沈實之人則爲李歟抑其人之面貌有類於泉陶之色如削瓜歟顧何以名稱亞瓜者之藉甚一時歟抑余聞之流俗人之言曰亞瓜二字本非好名詞也何也蓋四時之瓜果皆所以供人之食料者也其爲冬瓜歟人則剝其膚而食之其爲西瓜歟人則咬其汁而嚼之其爲絲瓜歟人則削其皮而飲之其爲王瓜歟人則切其肉而烹之其有外觀甚美而中故已空者人且鄙之爲老瓜有摘而棄之矣其餘苦瓜雖苦亦有食有不食者總而言之亞瓜云者皆以供人之摘食焉耳今之充亞瓜者何以異於是余因有感於懷而莫能去爰泚筆而爲之說非故爲刻薄也聊以戲言諷世云爾知我罪我皆不暇計焉

敬告鄙懷 ○廿六日余在附張錄有教習先生一則內載有某教習訓教字讀爲激云云并聞學堂之內教習數人惟有一人讀爲激餘者俱教如嚴等語此事係聞諸友人鄧君省軒所述初不知學堂爲何學堂教習爲何教習也翌晨回館適手向余請稿偶憶昨語率書付之然并不詳其住址姓名亦惟作妄言妄聽觀俾覽斯報者有則改之無則加勉庶言之者無罪聞之者足戒而已詎出報之翌日即有貽書相責者函末署曰公羣不知爲誰何氏子惟觀其語意想即教激如激之人函語頗繁不能備錄摘其要者則內引康熙字典語云激字本音刑狄切音嚴又胡教切音效又謂各省方音如羽激文激之類都讀如激讀如嚴者只有東粵人然稍知音訓之人亦讀作激云云又言鄙人粵西人初至南洋且謬膺南洋學堂教席設教科書中有此激字鄙人亦是教學生讀如激云云以上皆來函原文余學問甚淺不能別

THE SINGAPORE DISPENSARY,
LIMITED.
40, Raffles Place, Singapore.

MCKENZIE'S
Liver and stomach Pills.

Vibrona

酒藥補培

聖哉奇功之補精神之藥也
變弱爲強壯取效最捷
衛生 西洋太醫院皆認
藥英國御宮內得用 此藥酒爲頂良之神○補
陽精可貫絡通筋脈 疲去倦固復元陽服飲每回一
隻酒杯之藥勿多也每日二三回者就速振弱疲
專有靈治瘴氣 氣弱弱發瘧之疲倦矣已
西一千九百零六年十一月十三號
代理人勿里底大藥房謹啟

敬者麥千西祥効藥丸發售告白 ○啟

者麥千西治肝及腹內之藥丸此丸乃係專治大
便日久秘結 肝火及腹及胆及頭痛各症每樽
價銀一元或半元 諸君欲購 玉臨爲盼此佈

本公司坐落禮佛不厘士門牌四十四號又設分

局于掃勿里芝律門牌八十三號特此佈 聞

英一千九百零七年正月十八號

新嘉坡藥房有限公司謹啓

開生面多識字音但向聞諸父師讀如是音亦惟讀如是音而已今承
函教始知東粵人讀字竟有與各省迥然特別者洵可謂聞所未聞亦
良幸矣既有異聞不敢自秘爰特錄出公諸大眾明達君子其又將有
以教我乎 黃穎穎謹佈

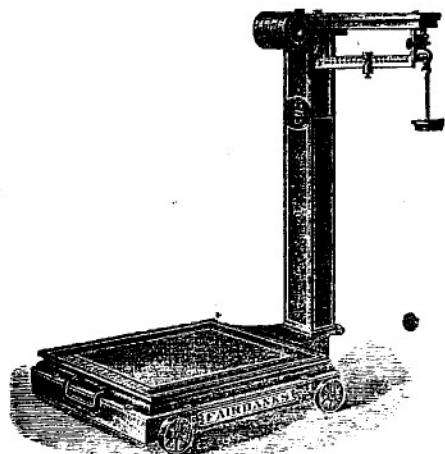
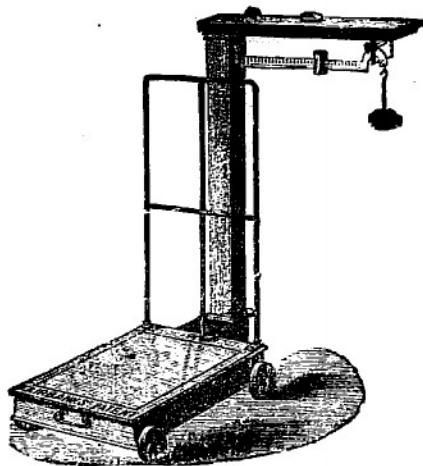
眼醫到坡廣告 ○啟者本醫生善醫眼疾及精製眼鏡今已
到叻寄寓葛里夏立公司對面之勿里律門牌第六號零B內此
次住叻不過數日有因眼疾來商者不索謝費此佈
光緒三十三年三月初十日 眼醫勝士勝謹啟

備款招揭告白 ○啟者本公司有款欲貸與人須有上等產
業爲之擔保有欲揭款者請到本公司面商可也此佈
英一千九百零七年正月十九號 經福蘭公司謹啟

吉舖出稅 ○啟者敝有吉屋三間在玻璃後門牌第二十二
號二十三號二十四號即現時本公司所用之店概欲出稅與人按
月初一日起便可應租 諸君有台意者請移玉至本公司面商可也並
有棧間出賃又者本公司擇定三月間仍欲徙往振瑞律即石街酒
廊內是也特此佈告俾衆週知
光緒丁未年三月初一日 和和有限公司啟

然里直有限公司告白

釘號所費在內



頂上正庄地綠杓和蘭笨發兌

笨能

二一八六
千二百百
笨笨笨笨

粗有能笨

一九六四
一千五百
五百
一百
斤

銀價

元	五	十	百
元	八	五	十
元	五	十	百
元	八	五	十

能
笨

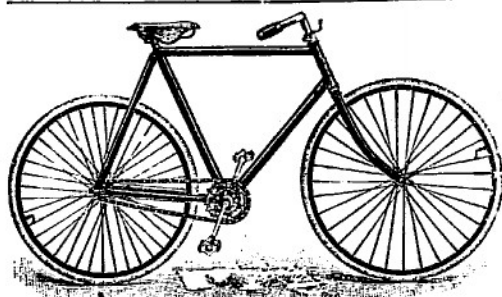
二一八六
千
千二百百
笨笨笨笨

無能祖

一九六四
千五百五
百斤十斤

銀價

一百一十元
八十八元
六十二元
五十五元



每張五十七元半正



頂上正庄銅鎖



英國正庄棹頭
磅能科磅與斤



英國正庄魚杓銅鎖

一寸	每个六元三角半
一寸半	每个六元六角
二寸	每个七元六角
二寸半	每个八元八角半
三寸	每个九元三角半
三寸半	每个十一元五角
四寸	每个十六元二角半

七磅	每支四元
十四磅	每支四元
廿八磅	每支四元七角半
五十磅	每支七元五角

寸	寸	寸	寸	寸	寸	寸	寸	寸	寸
半	二	二	七	半	二	五	五	半	半
个	个	个	个	个	个	个	个	个	个
五元	三元八角半	二元八角半	二元二角半	一元九角半	一元六角半	一元三角半	一元一角半	一元一角半	一元一角半

英國正庄旗杓

孔明車並正庄

老人頭杓車禍

乳帶車鐘車燈

全付價銀每付

五十五七半正

貨真價實諸

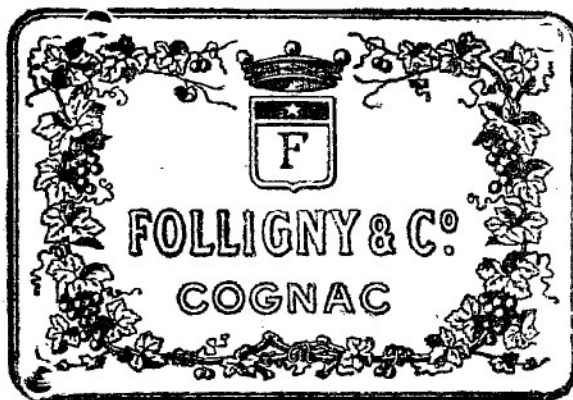
君光顧勿悞此

佈

本公司告白

頂 法 國 舊 萬 安 池 酒 發 售

保 家 頂 上 法 國 舊 萬 安 池 酒



莫實德公司

啟者本公司不惜重資專辦法國正庄舊萬安池酒來坡發售此
 庄之標名喚莫寔德公司酒味醇熟價亦相宜本坡各大牌酒店
 多有發兌不論外埠亦已暢銷日見日廣諸翁買者請認玉至

內附保單不誤

註明本坡各大牌酒店發售此庄之酒

恒興號 錦昌號 啟昌號 錦昌號 德茂號 上裕號

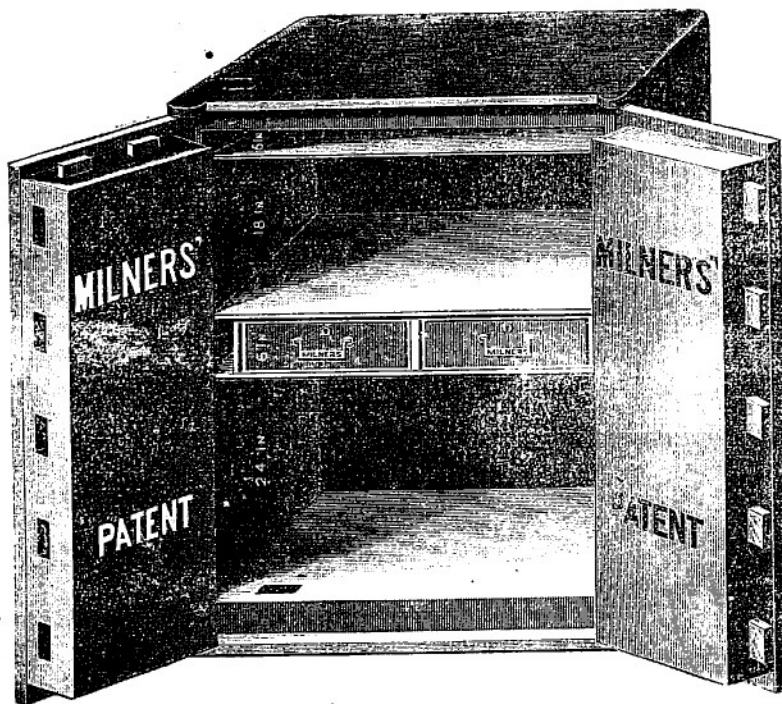
錦華號 芳安號 恒德號 怡興公司 廣仁興

大英一千九百零五年八月廿六號

莫實德公司謹啟

堅 固 鐵 櫥 發 售

啟者本公司之綿拿鐵櫥乃是天下銷流最廣者已經沽去三十萬具此櫥之美係在能禦水火以



及盜賊本坡業已沽去數百具本公司之鐵櫥天下國家皆多購用此佈代理人牙直里有限公司啟

大英一千九百零四三月廿二號

頂 上 法 國 保 家 舊 萬 年 酒 發 售

啟者奉告各華商知悉此標之萬蘭池酒業已在于市上滑流兩載取價甚廉經已成為通行之美酒則將來價值必須昂今當尚未起價之時本公司甚



喜預告向與本公司購買此酒之商家知之將來定必起價伏求各商家乘此機會多購此酒收藏本公司可保此酒確係法國所製特此佈聞

代理人牙直里

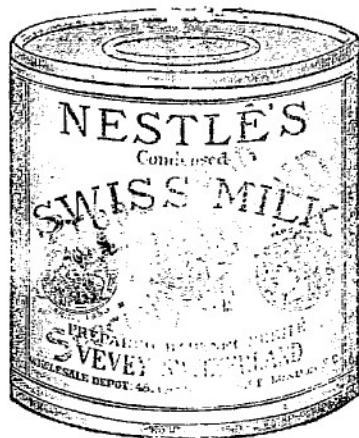
有限公司 謹啟

大英一千九百零四二月十號

鳥標牛奶發售

鳥標各貨發客

Nestlé's



Milk

野井不雙據確與他家不同諸君光顧請認明此鳥標號頭 玉臨探
購可也此佈 一千九百零六年十月廿二號 利直喃有限公司啟

而欲購此物請認以上所刊之標頭勿誤為要此佈
代理人牙直里自限公司謹啟



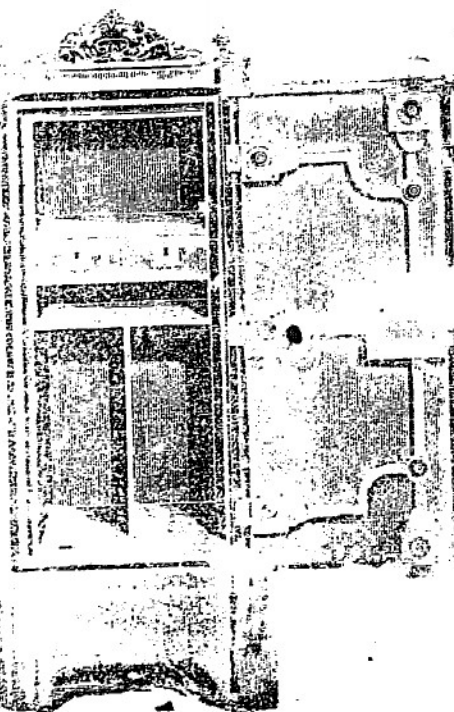
雪文



香水

貨乃係上庄之物遠近暢銷諸君探購便知不謬然

啟者本公司現在代理發售我我士靈又名鳥標之雪文生髮油面粉牙粉香水及各項貨物本公司特字通知此標各



鐵櫃出售 ○啟者本行所售之鐵櫃在本坡已馳名素久諸君購用莫不盛稱其妙計此櫃之大小共有五種而價相宜此鐵櫃乃歐洲著名工師所製極為美善本坡所有西人齊智人以及作椒蜜生理諸華商多向本行沽買以為貯銀之用因

本行所沽者均用上頂物料製造而成不惟能壯觀瞻並且異常堅固無論火燒盜劫均可無虞貨美價廉莫此為甚倘諸君有欲購此櫃以收藏重寶者可至本行選沽是幸此佈
大英一千九百零六年正月十三號 利直喃有限公司謹啟

RILEY HARGREAVES & CO., LTD.

Mechanical Electrical & Civils Engineers & Shipbuilders.

Singapore and Ipoh.

禮里夏吃力有限公司告白

啟者本公司現有 造船師 電機師 機器師 巧手修船工匠以待 諸君垂青光顧本公司之工廠在于釐峇 峇釐律土庫則在于嗎直里律 諸君有欲詳詢以上各事者即行詳答特此 佈聞

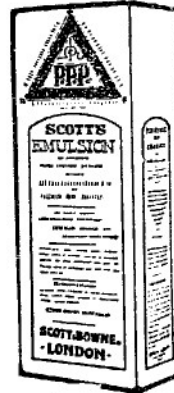
光緒三十二年七月初八日

星嘉坡 白蠟 禮里夏吃力有限公司謹啟

SCOTT'S EMULSION

病後欠補

一千九百零六年三月十日
九號衣皆士
都巷五十一
號門牌付來
證書
吾之愛女兒虛弱病後由醫院返家時我等
幾不識他其髮落獨存骨骸行數步而即
倒地其弱可想矣後食司各脫滋補乳白鰵魚
肝油我深信幸尚內造其身拯
救其命他亦好食此油不久胃
口大開氣力增長而復元肌肉
日實細而得之我小女身體完
全復壯乃獨得司各脫滋補乳
白鰵魚肝油一物之功耳
士蔑丁路拔書



何以得補緣由

設使不計其奇功司各脫滋補乳白鰵魚肝油於最單薄者食之亦不為碍蓋此油乃用至淨至上等之鰵科田鰵魚肝油所造也此油及各妙品以司各脫法製之雖別物萬不能消化者亦能消化如

遇子女未得補
養者何不一試
包面有漁人負
魚標者是也

金雞鐵樹補功藥酒

請認此標為記



啟者此藥酒由德國皇家大醫生專心博考知有金雞鐵樹產自德國壽如松栢之年採其滋養配提神益氣靈芝釀造而成昔年曾經呈送美國英國法國奧國俄國及天下諸大邦統計由各國皇家大醫士三百餘名考驗獎賜手書共三百餘緘純係稱贊此酒之功治男女氣弱血虧精神困倦筋骨痠痛不思飲食胃口呆滯頭眩眼花心驚恍惚

不戒寐腎虧失調小便淋瀝如飯易等症長發冷瘧症以及婦科月經失調或臨經腹痛人後愈欠補有疾無疾皆可酌量而飲大能精益補骸更能治和子宮養強肥體永無疾能相侵本局開創經三十餘載歷來不惜資本盡心製煉藥水藥油藥酒丹膏丸散屢試驗而德君回藥資概免謝儀倘蒙 惠顧祈到本藥房選沽自當格外從廉此佈

醫生保赤存心無論內外新奇難症請臨診視藥到春回貧者不過索

大英一千九百零四年十月廿九號 新嘉坡土庫德國神農大藥房謹啟



富業須知

○啟者本銀行常有銀按當舖業利息相宜不用沽價行人等費如寫一年期倘未滿期亦許贖回照月行計無庸補足一年之利此乃本銀行特別辦理以便同胞而廣招徠 貴商光顧請移玉到本行面議或賜函告知自必允妥此佈

光緒三十二年六月十二日

石叻廣益銀行謹啟

新製妙藥發售
啟者黎耶典乃新製之藥專治大便不通之瀉藥以及大便各症其最妙者尤在肝腎之症服之大便常通則使人身體爽快試服一次自必時常想服每盒實價六角各藥房均有沽賣而實得力之代理人乃是本坡巴嗎西藥房坐落渣打銀行隔鄰 諸君服之便知其効也此佈

西一千九百零七年二月廿六號

電 車 票 冊 發 售 告 白

啟者本公司所製之車票冊可以附搭本公司之電車現在麥堅西律本公司寫字樓發售每冊三十七頁每頁價值三占然而本公司每冊價值祇收一元以便各客附搭本公司之電車者可以省去十巴仙諸君來購此冊者本公司祇收銀票及銀員不收小盾及銅鑄此冊由購得之日起可以用至兩月為止客若登車祇將此冊示知收車票人便易車票更形簡便特此佈聞

大英一千九百零六年六月二十二號

正三換